

Hydraulique

## GESTION DE L'EAU M. Necib pour l'intégration des NTIC



Le ministre des Ressources en eau, Hocine Necib, a plaidé pour l'intégration des nouvelles technologies de l'information et de la communication (NTIC) dans la gouvernance de l'eau, dans le cadre de la coopération entre les entreprises coréennes et algériennes, apprend-on auprès du ministère. Lors d'une audience qu'il a accordée jeudi au ministre sud-coréen du Territoire, des Infrastructures et des Transports, Park Keep-Pong, M. Necib a exprimé son souhait de faire bénéficier son secteur «des avancées technologiques de l'information et de la communication dans la gouvernance de l'eau, notamment celles relatives à la télégestion des barrages, à la prévision et à l'alerte contre les crues». Dans ce cadre, le ministre des Ressources en eau a présenté au ministre sud-coréen, les perspectives de développement du secteur pour le prochain plan

quinquennal, tout en invitant les entreprises et bureaux d'études sud-coréens à participer «avec force» à la réalisation de ce programme, ajoute-t-on même source.

De son côté, M. Keep-Pong a exprimé le voeu de voir la coopération avec l'Algérie dépasser le volet technique pour viser une stratégie gagnant-gagnant à long terme. Il a aussi émis le souhait de voir les entreprises algériennes explorer le marché international aux côtés des entreprises coréennes. Pour rappel, la Corée du Sud, qui est déjà présente en Algérie à travers l'entreprise Daewoo qui réalise le projet d'aménagement d'Oued El-Harrach, souhaite donner un nouvel élan à ce partenariat, en mettant à la disposition du secteur des Ressources en eau, son savoir-faire et son expérience dans ce domaine, indique le communiqué.

## نسيب يدعو إلى إدخال تكنولوجيات الإعلام والاتصال في تسيير المياه

على المدى الطويل. وأعرب أيضاً عن أمله في أن تقوم المؤسسات الجزائرية باستكشاف السوق الدولية إلى جانب المؤسسات الكورية. ويُجدر التذكير أن كوريا الجنوبية الحاضرة في الجزائر من خلال مؤسسة دايو، التي تنجذب مشروع تهيئة وادي الحراش تأمل في إعطاء دفع جديد لهذه الشراكة من خلال وضع مهاراتها وخبرتها في هذا المجال تحت تصرف قطاع الموارد المائية، يضيف بيان وزارة الموارد المائية.

مهدى ذكرياء

والوقاية من الفيضانات." وفي هذا الإطار عرض وزير الموارد المائية لوزير كوريا الجنوبية آفاق تطوير القطاع، خلال المخطط الخماسي المقبل، مع دعوة المؤسسات ومكاتب الدراسات الجنوب كورية إلى المشاركة "بقوة" في إنجاز هذا البرنامج، بحسب ما أضاف نفس المصدر.

وأعرب من جهته كيب بونغ عن أمله في أن يتجاوز التعاون مع الجزائر الجانب التقني، لبلوغ إستراتيجية تعود بالفائدة على الطرفين

- دعا وزير الموارد المائية، حسين نسيب، إلى إدخال تكنولوجيات الإعلام والاتصال الحديثة في مجال تسيير المياه، في إطار التعاون بين المؤسسات الكورية والجزائرية.
- وخلال لقاء خص به وزير الإقليم والمنشآت والنقل لجمهورية كوريا الجنوبية، بارك كيب بونغ، أعرب نسيب عن أمله في أن يستفيد قطاعه من "التطور التكنولوجي للإعلام والاتصال في مجال تسيير المياه، لاسيما ما تعلق بتسخير السدود عن بعد

وزير الموارد المائية حسين نسيب  
الكوريون سيساعدون في إدخال تكنولوجيات  
تسخير السدود عن بعد و الوقاية من الفيضانات

في إنجاز هذا البرنامج حسبما  
أضاف نفس المصدر.

وأعرب من جهته كيب بونغ، عن أمله في أن يتجاوز التعاون مع الجزائر الجانب التقني لبلوغ إستراتيجية تعود بالفائدة على الطرفين على المدى الطويل. وأعرب أيضاً عن أمله في أن تقوم المؤسسات الجزائرية باستكشاف السوق الدولية إلى جانب المؤسسات الكورية.

يجدر التذكير أن كوريا الجنوبية  
الحاضرة في الجزائر من خلال  
مؤسسة دايو التي تنجذب مشروع  
تهيئة وادي الحراش تأمل في  
إعطاء دفع جديد لهذه الشراكة  
من خلال وضع مهاراتها وخبرتها  
في هذا المجال تحت تصرف قطاع  
الموارد المائية يضيف بيان وزارة  
الموارد المائية.

وأج و/و ق.

دعا وزير الموارد المائية حسين نسيب إلى إدخال تكنولوجيات الإعلام والاتصال الحديثة في مجال تسيير المياه في إطار التعاون بين المؤسسات الكورية والجزائرية حسبما علم لدى الوزارة. وخلال لقاء خص به وزير الإقليم و المنشآت و النقل لجمهورية كوريا الجنوبية بارك كيوب بونغ أعرب نسيب عن أمله في أن يستفيد قطاعه من "التطور التكنولوجي للإعلام و الاتصال في مجال تسيير المياه لاسيما المتعلقة بتسيير السدود عن بعد و الوقاية من الفيضانات.

وفي هذا الإطار عرض وزير الموارد المائية لوزير كوريا الجنوبية آفاق تطوير القطاع خلال المخطط الخماسي المقبل مع دعوة المؤسسات و مكاتب الدراسات الجنوب كورية إلى المشاركة بقوة

## Hydraulique

### GESTION DE L'EAU

## M. Necib pour l'intégration des NTIC dans le cadre de la coopération avec la Corée du Sud

Le ministre des Ressources en eau, Hocine Necib, a plaidé pour l'intégration des nouvelles technologies de l'information et de la communication (NTIC) dans la gouvernance de l'eau, dans le cadre de la coopération entre les entreprises coréennes et algériennes, apprend-on auprès du ministère. Lors d'une audience qu'il a accordée jeudi dernier au ministre sud-coréen du Territoire, des Infrastructures et des Transports, Park Keep-Pong, M. Necib a exprimé son souhait de faire bénéficier son secteur des «avancées technologiques de l'information et de la communication dans la gouvernance de l'eau, notamment celles relatives à la télégestion des barrages, à la prévision et à l'alerte contre les crues». Dans ce cadre, le ministre des Ressources en eau a présenté au ministre sud-coréen les perspectives de développement du secteur pour le prochain plan quinquennal, tout en invitant les entreprises et bureaux d'études sud-coréens à participer «avec force» à la réalisation de ce programme, ajoute-t-on de même source. De ce côté, M. Keep-Pong a exprimé le vœu de voir la coopération avec l'Algérie dépasser le volet technique pour viser une stratégie gagnant-gagnant à long terme. Il a aussi émis le souhait de voir les entreprises algériennes explorer le marché international aux côtés des entreprises coréennes. Pour rappel, la Corée du Sud, qui est déjà présente en Algérie à travers l'entreprise Daewoo qui réalise le projet d'aménagement de l'oued El-Harrach, souhaite donner un nouvel élan à ce partenariat, en mettant à la disposition du secteur des ressources en eau, son savoir-faire et son expérience dans ce domaine, indique le communiqué.

## AKFADOU : EAU POTABLE ET ASSAINISSEMENT

# Plusieurs projets lancés

La commune d'Akfadou a bénéficié d'une autorisation de programme d'une valeur de 19 millions de dinars, au titre de la première tranche de l'exercice 2013 des plans communaux de développement (PCD), nous apprend un élu à l'APC. D'après notre source, l'essentiel de ces crédits est mobilisé pour couvrir des opérations en rapport avec l'adduction d'eau potable et l'évacuation des eaux usées. C'est, ainsi, qu'en matière d'AEP, il est retenu la réalisation d'une conduite d'adduction sur 2000ml, au profit du village Ait Alouane. « Le projet est en voie d'achèvement », nous confie notre source. Une

autre opération d'AEP inscrite sur ces subsides, concerne la réfection de la conduite d'adduction de la localité Anasser vers Zioui et Tiniri, sur un linéaire de 1 400 m. Il est, par ailleurs, projeté une opération d'achèvement de captage des sources Timarighine, nous apprend-on. Concernant le volet relatif à l'assainissement, l'exécutif communal a retenu au programme, la réalisation d'un réseau d'égouts au profit du village Ait Amora sur 400 ml et un autre projet similaire au bénéfice du village Agouni sur une longueur de 200 m, nous fait-on savoir. Enfin, une cagnotte de ces PCD est réservée pour l'achèvement du projet de la salle omnisport, en cours de réalisation à Tiniri. « L'opération à réaliser consiste en la mise en place de la charpente métallique », dira l'élu de l'APC d'Akfadou, précisant que le cahier des charges est en cours d'élaboration.

N. M.

## NAÂMA, POTENTIEL HYDROLOGIQUE

# Lancement d'une étude de prospection

Une étude géophysique de prospection des capacités hydriques souterraines des bassins hydrographiques du Sud et des Hauts-Plateaux de l'Ouest, sera lancée prochainement, a annoncé lundi à Naâma le secrétaire général du ministère des Ressources en eau. L'étude sera menée dans la perspective de l'exploitation de ces ressources dans le cadre l'approvisionnement en eau potable et dans l'irrigation agricole, a indiqué Zidane Merrah, lors d'une visite dans cette wilaya. Inspectant le projet de transfert des eaux vers les régions nord de la wilaya de Naâma, les régions Sud de celle de Tlemcen et Ouest de la wilaya de Sidi Bel-Abbès, M. Merrah a invité les responsables de l'agence nationale des ressources en eau, de l'organe national de contrôle des ouvrages hydrauliques et des entreprises de réalisation, de gestion et de distribution, à œuvrer à l'exploitation des technologies modernes pour arrêter une stratégie future et identifier les potential-

ités hydriques réelles et renouvelables pour répondre à la demande de la population et des investisseurs en matière d'eau. Poursuivant sa tournée au niveau des champ de forages répartis entre les régions de Mekmène Lahneche et Rachidia, dans la daïra de Mekmène Benamar, le SG du ministère des ressources en eau a appelé à rattraper le retard accusé par ce projet de transfert des eaux, notamment dans ses volets de réalisation des canalisations d'adduction, des réservoirs et des stations de pompage. Il a, à ce titre, mis l'accent auprès des responsables du projet et des bureaux d'études sur l'accélération des travaux de réalisation, l'actualisation des études techniques, le renforcement de la main-d'œuvre et l'acquisition des matières premières nécessaires, pour mettre en exploitation une grande du projet au plus tard début 2015. Le projet enregistre actuellement la concrétisation de 16 forages, t. Selon sa fiche technique, le projet s'est vu allouer un investissement de près

de 40 milliards DA pour la réalisation de 60 forages de 400 à 650 mètres de profondeur, d'un réseau de canalisations long de 653 km, de 28 réservoirs de stockage, de 9 stations de pompage, ainsi qu'un centre de télégestion. Les champs de captage hydriques existants, qui comptent 10 forages réalisés au niveau de la nappe de Mekmène Benamar, 15 forages au champ de Bouterkine, autant d'autres dans celui de Mekmène Lahneche et 4 forages au niveau des champs de Bab Rachidia et Oglia Maghboura, devront mobiliser 110.000 m<sup>3</sup>/ jour destinés à approvisionner 18 communes. Une capacité annuelle de 13,7 millions de m<sup>3</sup>/an d'eau potable, avec un débit de 1.593 litres/seconde, sera mobilisée pour couvrir les besoins des populations de ces communes, et assurer l'irrigation d'une surface agricole de 6.150 hectares, selon les explications fournies lors de cette visite.

APS

Thank you for visiting

Hydraulique

## BOUIRA: Toutes les communes de la wilaya raccordées au réseau de distribution d'eau potable d'ici à 2015

Les 45 communes de la wilaya de Bouira seront toutes raccordées au réseau de distribution d'eau potable d'ici l'an 2015, a indiqué samedi son premier responsable.

«Nous avons la chance de disposer de deux gigantesques barrages (Koudiet Acerdoune et Tilesdit). Nous sommes en train de tout mettre en œuvre afin que nos citoyens puissent profiter de cette richesse», a souligné M. Nacer Maâskri, dans une déclaration à la radio locale.

Le chef de l'exécutif a rappelé les régions sud et sud-est ont été alimentées, dernièrement, en eau potable à partir du barrage de Koudiet Acerdoune, d'une capacité de stockage de 640 millions de mètres cubes. La région est de la wilaya va être raccordée au réseau d'AEP d'ici la fin de l'année 2014, a-t-il ajouté, soulignant que la wilaya fait de l'alimentation en eau potable l'une de ses «principales priorités». «Nous sommes conscients des carences qui subsistent et nous faisons tout notre possible pour les combler», a assuré M. Maâskri. A propos des communes de Guerrouma, Zbarbar et Maâla, le même responsable a fait savoir que celles-ci seront très prochainement raccordées «au réseau d'AEP». «Je tiens à rassurer les citoyens que l'eau coulera bientôt dans leurs robinets», a-t-il souligné, réaffirmant que tout le territoire de la wilaya «sera alimenté en eau potable à l'horizon 2015». Le projet des grands transferts des eaux du barrage de Koudiet Acerdoune vise à alimenter au total 25 communes de la wilaya de Bouira, ainsi que plusieurs autres des wilayas limitrophes de M'Sila, Médéa et Tizi Ouzou, tandis que le barrage de Tilesdit est destiné à approvisionner six communes de la wilaya et cinq autres de la wilaya voisine Bordj Bou Arréridj, selon la Direction locale de l'Hydraulique.

APS

## Hydraulique

### BOUIRA

De l'eau pour les 45 communes en 2015

Les 45 communes de la wilaya de Bouira seront raccordées au réseau de distribution d'eau potable d'ici l'année 2015, a indiqué hier, son premier responsable. «Nous avons la chance de disposer de deux gigantesques barrages (Koudiet Acerdoune et Tilesdit). Nous sommes en train de tout mettre en œuvre afin que nos citoyens puissent profiter de cette richesse», a souligné M. Nacer Maâskri, dans une déclaration à la radio locale. Le chef de l'exécutif a rappelé que les régions sud et sud-est ont été alimentées, dernièrement, en eau potable à partir du barrage de Koudiet Acerdoune, d'une capacité de stockage de 640 millions de mètres cubes. La région est de la wilaya va être raccordée au réseau d'AEP d'ici la fin de l'année 2014, a-t-il ajouté, soulignant que la wilaya fait de l'alimentation en eau potable l'une de ses «principales priorités». «Nous sommes conscients des carences qui subsistent et nous faisons tout notre possible pour les combler», a assuré M. Maâskri. A propos des communes de Guerrouma, Zbarbar et Maâla, le même responsable a fait savoir que celles-ci seront «très prochainement raccordées» au réseau d'AEP. «Je tiens à rassurer les citoyens que l'eau coulera bientôt dans leurs robinets», a-t-il souligné, réaffirmant que tout le territoire de la wilaya «sera alimenté en eau potable à l'horizon 2015». Le projet des grands transferts des eaux du barrage de Koudiet Acerdoune vise à alimenter au total 25 communes de la wilaya de Bouira, ainsi que plusieurs autres des wilayas limitrophes de M'Sila, Médéa et Tizi Ouzou, tandis que le barrage de Tilesdit est destiné à approvisionner six communes de la wilaya et cinq autres de la wilaya voisine de Bordj Bou Arréridj, selon la direction locale de l'hydraulique.